

ADÁSVÉTELI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről:

az **Országgyűlés Hivatala**

székhely: 1055 Budapest, Kossuth Lajos tér 1-3.

adószám: 15300014-2-41

képviseli: dr. Such György főigazgató

mint vevő (a továbbiakban: „Vevő”),

másrészről:

a **GLASBAU HAHN GmbH**

székhely: Gwinnerstraße 40-46

60388 Frankfurt am Main

közösségi adószám: 01423449529

cégjegyzékszám: HRB81643

képviseli: Dr. Ottmar Ernst igazgató

mint eladó (a továbbiakban: „Eladó”),

a továbbiakban együtt: „Szerződő Felek”) között **„Koronatárló vitrin beszerzése, karbantartása (903/2024)”** tárgyában az alulírott napon és helyen, a következő feltételekkel.

1. A szerződés tárgya

- 1.1. Az Eladó vállalja az 1. számú melléklet szerinti műszaki követelményeknek megfelelő, a Magyar Állam tulajdonában lévő Szent Korona és egyes koronázási jelvények (jogar, országalma, kard) tárolására alkalmas vitrin – beleértve annak minden alkatrészét, tartozékát, a szükséges szoftver használatának jogát is – (továbbiakban: Vitrin) szállítását, telepítését, üzembe helyezését és a Vevő kezelőszemélyzetének oktatását a jelen szerződésben foglaltaknak megfelelően.
- 1.2. A Felek rögzítik, hogy az Eladó feladata a teljesítés helyén jelenleg meglévő vitrin állagmegóvó elbontása és a Vevő által megjelölt, az Országházban lévő helyiségbe való átszállítása.
- 1.3. Az Eladó vállalja a Vitrin 6. pont szerinti, az elektromos üzemű részegységekre vonatkozó jótállási idő alatti teljes körű, a garancia fenntartásához, valamint a biztonságos üzemeltetéséhez szükséges karbantartását a vonatkozó jogszabályi előírásoknak, a gyártói utasításoknak megfelelően, továbbá a Vitrin garanciális hibáinak javítását.
- 1.4. Az Eladó a kötelezettségeit I. (első) osztályú, kifogástalan minőségben köteles teljesíteni.

2. Teljesítési határidő, a szerződés időtartama

- 2.1. A Vitrin helyszínre szállításának, telepítésének sikeres próbaüzemet követő átadásának, valamint az 1.2. pont szerinti vitrin másik helyiségbe átszállításának határideje a jelen szerződés aláírásától számított **18 hét**.
- 2.2. A karbantartás időtartama azonos a 6. pont szerinti, az elektromos üzemű részegységekre vonatkozó jótállás időtartamával.
- 2.3. Az Eladó a 2.1. pontban meghatározott határidő tekintetében a Vevővel előzetesen egyeztetett időpontban történő előteljesítésre jogosult.
- 2.4. Az 1.1-1.3. pontban foglaltak teljesítésének pontos időpontját a Felek egymással előzetesen egyeztetik.

3. A teljesítés helye, módja, igazolása

- 3.1. A teljesítés helye: Országház (1055 Budapest, Kossuth Lajos tér 1-3.)
- 3.2. Az 1.1. pontban foglaltakra vonatkozó előírások:
 - 3.2.1. Az Eladó az 1.1. pontban meghatározott Vitrint a Vevő birtokába adja, és a rá vonatkozó tulajdonjogot a Vevőre átruházza (a Vevő az állami vagyonról szóló 2007. évi CVI. törvény 2. § (2) bekezdése értelmében a tulajdonjogot a Magyar Állam javára szerzi meg). A tulajdonjog átszállásának időpontja azonos az Eladót a jelen szerződésben foglaltak alapján megillető, a 4.2. pontban meghatározott vételár megfizetésének időpontjával.
 - 3.2.2. Az Eladó köteles a 3.2.4. pont szerinti dokumentumokat a Vevő részére átadni, valamint a Vevő által kijelölt 10 személy részére a jelen szerződés alapján átadott Vitrin üzemeltetéséről oktatást tartani. Az

oktatásnak olyan színvonalúnak kell lennie, hogy a Vevő munkatársai képesek legyenek a Vitrin önálló üzemeltetésére.

3.2.3. Az 1.1. pontban foglaltak szerződés szerű teljesítésének ellenőrzése próbaüzemmel történik, amely a sikeres üzembe helyezést követően kezdhető meg, időtartama folyamatosan 72 óra. Ezen időtartam alatt bekövetkezett bármely meghibásodás, hiba észlelése esetén a próbaüzemet – akár több alkalommal is – teljes terjedelemben meg kell ismételni.

3.2.4. A jelen szerződés az 1.1.-1.2. pontban foglaltak tekintetében az átadás-átvételi jegyzőkönyv kelte napján tekinthető teljesítettnek, amely aláírásának és a teljesítés igazolás kiállításának feltételei:

- a) a Vitrin leszállítása, telepítése, üzembe helyezése, beállítása,
- b) a Vitrin magyar nyelvű kezelési utasításainak, műszaki dokumentációjának és gyártói karbantartási utasításainak átadása (elektronikus formában vagy papír alapon),
- c) megvalósulási terv átadása (elektronikus formában vagy papír alapon),
- d) villamos berendezések első felülvizsgálatáról minősítő irat, szabványossági és áramütés elleni védelem felülvizsgálatáról minősítő irat (érintésvédelmi jegyzőkönyv) átadása,
- e) a próbaüzem sikeres lefolytatásának jegyzőkönyvvvel történő igazolása,
- f) a Vitrin üzemeltetését végző munkatársak részére tartott oktatás elvégzését igazoló jegyzőkönyv
- g) a Vitrin CE megfelelése igazolásának átadása (elektronikus formában vagy papír alapon),
- h) beépítésre kerülő anyagok minőségi tanúsítványainak csatolása (elektronikus formában vagy papír alapon),
- i) az 1.2. pont szerinti vitrin a Vevő által meghatározott helyiségbe történő átszállítása.

3.3. Az 1.3. pontban foglaltakra vonatkozó előírások:

3.3.1. Az Eladó köteles a kifogástalan üzemhez szükséges karbantartási, felülvizsgálati, ellenőrzési munkákat elvégezni, az esetleges meghibásodásokat a 7. pontban foglaltak szerint elhárítani.

3.3.2. Az Eladó az 1.1. pont szerinti feladatok igazolt teljesítését követően a 6. pont szerinti, az elektromos üzemű részekre vonatkozó jóállás teljes időtartama alatt teljes körű karbantartási szolgáltatást nyújt a jelen szerződés alapján telepített Vitrinre vonatkozóan, a gyártói karbantartási utasításban szereplő előírásokat és az üzembiztonságot figyelembe véve, az ezen előírások, utasítások szerinti időtartamoknak megfelelően. A karbantartási feladatokat legalább évente 1 alkalommal köteles elvégezni az Eladó, amennyiben a gyártói karbantartási utasítások, előírások nem teszik ezt gyakrabban szükségessé. A rendszeres karbantartás magában foglalja az összes, a működőképességhez és garancia-fenntartáshoz szükséges

tevékenység elvégzését és anyagok beépítését, felhasználását. A karbantartás körében az Eladó feladata a jelen szerződés alapján az átadott Vitrin folyamatos üzemképes állapotban tartása, a Vitrin ellenőrzése, beállítása is.

- 3.3.3. A rendszeres karbantartás magában foglalja a működőképességhez és jóállás fenntartáshoz szükséges összes tevékenység elvégzését és anyagok felhasználását.
- 3.3.4. Az Eladó teljes körű felelősséget vállal a karbantartási munkák nem megfelelő elvégzéséből származó minden kárért.
- 3.3.5. Az Eladó köteles a karbantartásokat és az esetleges javításokat elsődlegesen a helyszínen végezni.
- 3.3.6. Az 1.3. pontban meghatározott karbantartási, illetve javítási feladatok elvégzésének igazolása az Eladó által készített és aláírt munkalapok figyelembe vételével, a Vevő által kiállított teljesítésigazolással történik. A munkalapokon fel kell tüntetni az elvégzett munkát és az esetleg kicserélt alkatrészeket. A munkalapok egy-egy példánya a teljesítés igazolására jogosult személyt, valamint az Eladót illeti meg.

4. Szerződéses ár

- 4.1. A jelen szerződés alapján az Eladó részére az összes feladat tekintetében mindösszesen **151.285,- EUR** fizethető ki. A Felek rögzítik, hogy jelen beszerzés és szolgáltatásnyújtás Közösségen belüli beszerzésnek minősül, mely szerint az ÁFA megfizetésének kötelezettsége a Vevőt terheli.
- 4.2. Az Eladót a jelen szerződés 1.1.-1.2. pontjában foglaltak szerződésszerű, maradéktalan, hibátlan teljesítése ellenében összesen **147.335,- EUR** összegű ellenszolgáltatás illeti meg.
- 4.3. Az 1.3. pontban meghatározott karbantartási szolgáltatások díja a 6. pontban meghatározott jóállás teljes időtartamára vonatkozóan összesen: **3.950,- EUR**, amely az éves karbantartás elvégzésének igazolását követően **1.975,- EUR /év** összegben kerül kifizetésre.
- 4.4. A 4.3. pontban feltüntetett díjak tartalmazzák az 1.3. pont szerinti karbantartási szolgáltatások teljesítése során felhasználásra kerülő anyagok költségét és a munkadíjakat is. A jóállás keretében térítésmentes a javítás, valamint az alkatrészek esetleges kicserélése.
- 4.5. Az egységárakat, díjtételeket a jelen szerződés 2. számú melléklete tartalmazza.
- 4.6. A 4.1-4.5. pontban foglaltak tartalmazzák a jelen szerződés teljesítéséhez szükséges összes költséget, azokon felül egyéb ár, díj felszámítására, költség elszámolására nincs lehetőség, továbbá a szerződés időtartama alatt semmilyen jogcímen sem emelhetők.
- 4.7. Az Eladó kijelenti, hogy az ár meghatározása során figyelembe vett minden körülményt, amely a szerződésszerű teljesítéshez szükséges.

5. Fizetési feltételek

- 5.1. A Vevő a jelen szerződésben meghatározott ellenérték pénzügyi fedezetével rendelkezik.
- 5.1.1. Az Eladó 73.667-EUR összeg előlegként történő kifizetését kéri, amelyet a Vevő az Eladó által benyújtott előlegszámla kézhezvételét követő 10 napon belül köteles kifizetni.
- 5.2. Az Eladó az 1.1.-1.2. pontban foglaltak vonatkozásában 3 db számla (1 db előlegszámla, 1 db részszámla és 1 db végszámla) benyújtására jogosult.
- 5.2.1. Az Eladó részszámla benyújtására a vitrin helyszínre szállítása igazolt teljesítését követően jogosult. Ezen részszámla összege 44.200,-EUR.
- 5.2.2. A végszámla benyújtásának feltétele a teljesítésre vonatkozóan a 3.2.4. pontban foglaltak szerinti átadás-átvételi jegyzőkönyv alapján kiállított teljesítésigazolás. A végszámla összege 29.468,-EUR.
- 5.3. Az 1.3. pontban meghatározott szolgáltatás tekintetében a számla benyújtására évente, az adott egy éves időszakra vonatkozó teljesítés 3.3.6. pont szerinti igazolását követően, utólag van lehetőség.
- 5.4. A Vevő az 1.1.-1.2. pont szerinti feladatokra vonatkozó részszámla és a végszámla értékét a Kbt. 135. § (1), és (6) bekezdésében, a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) 6:130. § (1)-(2) bekezdéseiben foglaltak figyelembe vételével euro pénznemben kiállított számla kézhezvételétől számított 15 napon belül utalja át az Eladó Commerzbank AG banknál vezetett IBAN: DE34 5004 0000 0660 1892 00 számú bankszámlájára (SWIFT: COBADEFFXXX). Az átutalás pénzneme: EUR.
- 5.5. Az 1.3. pont szerinti szolgáltatásra vonatkozó számlák ellenértékét a Vevő a Kbt. 135. § (1), (5) és (6) bekezdésében, a Ptk. 6:130. § (1)-(2) bekezdéseiben foglaltak figyelembe vételével euro pénznemben kiállított számla kézhezvételétől számított 15 napon belül utalja át az Eladó által kiállított számlán feltüntetett, az Eladó Commerzbank AG banknál vezetett IBAN: DE34 5004 0000 0660 1892 00 számú bankszámlájára (SWIFT: COBADEFFXXX). Az átutalás pénzneme: EUR.
- 5.6. A számlákon a Vevő neve, címe, adószáma: Országgyűlés Hivatala 1055 Budapest, Kossuth Lajos tér 1-3., 15300014-2-41. A számlák postázási címe: Országgyűlés Hivatala, Műszaki Főosztály, 1055 Budapest, Kossuth L. tér 1-3.
- 5.7. Az Eladó a számlát benyújthatja elektronikus számlaként is a jelen szerződés 5. számú mellékletében foglalt követelményeknek megfelelően.
- 5.8. Késedelmes fizetés esetén a Vevő a Ptk. 6:155. §-a szerinti késedelmi kamat fizetésére köteles.
- 5.9. Az Eladó a Kbt. 136. § (1) bekezdése alapján kötelezettséget vállal arra, hogy
- a) nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, amelyek a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont ka)-kb) alpontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és amelyek az Eladó adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak;

b) a jelen szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Vevő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 143. § (3) bekezdése szerinti ügyletekről a Vevőt haladéktalanul értesíti.

5.10. Az Eladó a jelen szerződés aláírásával meghatalmazást ad arra, hogy az illetősége szerinti adóhatóságtól a magyar adóhatóság közvetlenül beszerezhet az Eladóra vonatkozó adatokat az országok közötti jogsegély igénybevétele nélkül.

6. Szavatosság, jótállás

6.1. Az Eladó szavatolja, hogy a jelen szerződés alapján átadott Vitrin, a felhasznált anyagok újak, alkalmasak a rendeltetésszerű használatra, valamint mentesek mindenfajta tervezési, anyagbeli, kivitelezési hibától.

6.2. Az Eladó a Ptk. 6:171.-6:173. §-ai szerint jótállást vállal a szerződés hibátlan teljesítéséért illetve, a Vevő részére átadott Vitrinre, felhasznált anyagokra, az Eladó és alvállalkozói, közreműködői által a jelen szerződés alapján teljesített szolgáltatásokért, azok hiba és hiánymentességéért, a jelen szerződésben és mellékleteiben, a vonatkozó jogszabályokban, szabványokban foglaltaknak való megfeleléséért.

6.3. Az Eladó az általa telepített, a Vevőnek átadott Vitrinre és a jelen szerződés alapján teljesített szolgáltatásokra, elvégzett feladatokra vonatkozóan

6.3.1. az elektromos üzemű részegységekre (hőmérséklet szabályozó rendszer, páratartalom ellenőrző rendszer, hidraulikus emelők és világítás) 2 év jótállást vállal,

6.3.2. a Vitrin szerkezetére 10 év jótállást vállal

a 3.2.4. pont szerinti teljesítés igazolt napjától számítva.

6.4. Az Eladó jótállási és szavatossági felelőssége nem terjed ki az olyan hibákra, amelyek az átadott gyártói utasítások be nem tartásából, rendeltetésellenes használatból, rongálásból, illetve elemi csapásból származnak, ebben az esetben az Eladó a hibajavításra vonatkozó írásbeli ajánlatot ad a Vevőnek, majd annak írásbeli jóváhagyását követően végzi el a hiba elhárítását.

6.5. Amennyiben az Eladó jótállási kötelezettsége alapján valamely alkatrészt, rendszer(elem)et kicserél, úgy annak jótállási ideje a csere napjától újra kezdődik.

6.6. Az Eladó a jótállási, garanciális kötelezettségei illetve felelőssége alól nem mentesülhet a karbantartási feladatok nem megfelelő elvégzésére hivatkozva azon időszak tekintetében, amikor a karbantartási feladatokat az Eladó köteles ellátni.

6.7. Az Eladónak a jelen szerződés szerinti jótállási, garanciális kötelezettségei változatlanul fennmaradnak abban az esetben is, ha az Eladó a karbantartási feladatait nem teljesíti szerződésszerűen illetve az előírásoknak megfelelően (a karbantartási feladatok nem teljesítése nem jár garanciavesztéssel).

6.8. A jótállási idő alatt bejelentett igények jótállási idő leteltét követő 6 hónapon belül is érvényesíthetők.

- 6.9. Az Eladó szavatossági illetve jótállási kötelezettségeire a jelen szerződésben nem rendezett kérdések tekintetében a Ptk. vonatkozó rendelkezéseit kell megfelelően alkalmazni.

7. Műszaki hibaelhárítás

- 7.1. A próbaüzem időtartama alatt az Eladó köteles a Vevő által észlelt hibák javítását a hibabejelentést követően haladéktalanul megkezdeni, és a lehetséges legrövidebb időn belül elvégezni. A hibaelhárítást követően a próbaüzemet teljes terjedelmében le kell folytatni.
- 7.2. Az Eladó köteles a Vevő által – a jótállás időtartama alatt – bejelentett hibák javítását
- az alapvető működést akadályozó hiba esetén a hibabejelentést követő 48 órán belül,
 - egyéb hibák esetén a hibabejelentést követő 5 napon belül megkezdeni.

7.3. A hibaelhárítás elvégzésének a határideje:

- alkatrészcsere nélkül történő hibaelhárítás esetében a hibaelhárítás megkezdését követő 10 munkanap; a hidraulikus emelők esetében a Felek által egyeztetett, lehető legrövidebb határidőn belül.
- alkatrészcserét igénylő hibaelhárítás esetében a felek által egyeztetett, műszakilag indokoltan lehető legrövidebb határidőn belül.

Amennyiben a javítás időigénye bármely okból meghaladja a 12 munkanapot, úgy az Eladó köteles ideiglenes áthidaló műszaki megoldást alkalmazni és ezáltal az érintett alkatrész(ek), rendszer(elem)ek rendeltetésszerű, biztonságos használatát, üzemeltetését biztosító munkákat a hibabejelentéstől számított 15 munkanapon belül elvégezni.

- 7.4. Amennyiben az Eladó a hiba kijavítását a 7.2. pontban előírt időn belül nem kezdi meg, illetve a hiba kijavítását a 7.3. pont szerint meghatározott határidőre nem végzi el, és csereeszközt sem biztosít, úgy a 8.2. pont szerinti késedelmi kötbér fizetésére köteles. A Vevő továbbá jogosulttá válik az Eladó által el nem végzett munkát – az Eladó költségére és kockázatára – harmadik személlyel elvégeztetni, és az emiatt felmerülő költségeit az Eladó részére számlázni. Utóbbi esetben az Eladó köteles a díjat a számlán feltüntetésre kerülő határidőn belül a Vevő számlájára átutalni.
- 7.5. Az Eladó köteles a hibajavítást mind az anyag(ok), alkatrész(ek), rendszerelem(ek), mind az elvégzett munka tekintetében saját költségére, térítésmentesen elvégezni.

8. Kártérítés, kötbérek

- 8.1. Az Eladó köteles az általa, az alkalmazottja vagy közreműködője által okozott minden kárt a Vevő számára megtéríteni. A Vevő a kötbért meghaladó kárát is érvényesítheti az Eladóval szemben.

8.2. Amennyiben az Eladó elmulasztja a jelen Szerződés 1.1.-1.2. pontjában foglalt kötelezettségének a jelen szerződés szerint meghatározott teljesítési határidőre történő teljesítését olyan ok miatt, amelyért felelős, úgy a Vevő késedelmi kötbérre jogosult. A kötbér összege naponta a késedelem minden megkezdett naptári napja után a 4.2. pont szerinti ellenérték 0,5 %-a, de maximum 10 %-a.

Amennyiben az Eladó a 2.1. pontban foglalt határidő tekintetében több, mint 20 napos késedelembe esik, úgy a Vevő a jelen szerződéstől elállhat, illetőleg a szerződést azonnali hatállyal felmondhatja.

8.3. A Vevő a jelen Szerződés 7.2., illetve 7.3. pontjaiban meghatározott határidő eredménytelen elteltétől az ezen pontokban foglalt kötelezettsége teljesítéséig a 8.2. pont szerinti késedelmi kötbérrel megegyező mértékű minőségi kötbérre jogosult.

8.4. A karbantartásra vonatkozó kötelezettségek késedelmes teljesítése esetén az Eladó által fizetendő kötbér mértéke a késedelemmel érintett éves időszak végétől számítva, a késedelem minden megkezdett naptári napja után – a teljesítés napjáig: a 4.3. pont szerinti ellenérték 0,5 %-a.

8.5. A Vevőt meghíúsulási kötbér illeti meg abban az esetben, ha olyan okból, amelyért az Eladó felelős a jelen szerződés teljesítése részben vagy egészben meghíúsul, ideértve különösen azon eseteket, ha az Eladó magatartása miatt a Vevő a szerződéstől jogszerűen eláll vagy felmondja azt, vagy az Eladó a teljesítést jogos ok nélkül megtagadja vagy amennyiben a szerződés lehetetlenül. A meghíúsulási kötbér mértéke – a meghíúsulás időpontjától függetlenül – a 4.1. pont szerinti ellenérték 10 %-a.

8.6. A késedelem vagy a hibás teljesítés miatt felszámításra kerülő kötbér a szerződésszegés napján, a meghíúsulási kötbér a jelen szerződés részben vagy egészben történő megszűnése napján, vagy a meghíúsulásról a Vevő által történő tudomásszerzés napján válik esedékessé.

8.7. Bármely, nem szerződésszerű teljesítés fenntartás nélküli elfogadása a Vevő részéről nem értelmezhető joglemondásként azon igényről, vagy igényekről, amelyek a Vevőt a szerződésszegés következményeként megilletik.

8.8. A Vevőnek - a Kbt. 135. § (6) bekezdés esetén - jogában áll a kötbérigényét és az igazolt kártérítési követelését a benyújtott számlából (számlán feltüntetett fizetendő összegből) levonni (beszámítani).

9. Együttműködés, értesítés

9.1. A Szerződő felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy a jelen szerződés teljesítése érdekében egymással együttműködnek, és a jelen szerződésben felhatalmazzák a következő személyeket, hogy a szerződés teljesítésével kapcsolatos döntéseknél, nyilatkozattételeknél, intézkedéseknél, az átadás-átvételi jegyzőkönyv aláírásánál a feleket képviseljék. A felek nyilatkozattételre és intézkedésre jogosult képviselői:

9.1.1. a Vevő képviselői:

Döntési, nyilatkozattételi jogkörrel rendelkező, az átadás-átvételi jegyzőkönyv, teljesítésigazolás aláírására jogosult személy: Bakos Emil gazdasági és működtetési főigazgató-helyettes

tel: +36 1 441 4110 e-mail: emil.bakos@parlament.hu

Szakmai kérdésekre vonatkozóan kijelölt kapcsolattartó: Polyák László

tel: +36 1 441 4147 e-mail:
laszlo.polyak@parlament.hu

9.1.2. Az Eladó képviselői

Szerződéses és szakmai kérdésekben, továbbá hibák bejelentése esetén:

Név: Sebastian Stefan Irimia

tel: 49 157 85034205

e-mail cím: sebastian.irimia@glasbau-hahn.de

- 9.2. A felek képviselői jogosultak és kötelesek megtenni minden, a szerződés teljesítése érdekében szükséges intézkedést és nyilatkozatot, amely nem ellentétes a jelen szerződésben és annak mellékleteiben foglaltakkal, valamint nem minősül a szerződés módosításának, kiegészítésének.
- 9.3. A megnevezett személyek illetve adataik változásáról felek haladéktalanul kötelesek egymást írásban értesíteni. A megnevezett személyek változása nem minősül szerződés módosításnak.
- 9.4. A kijelölt személyek egymás között valamennyi, a jelen szerződéssel kapcsolatban közlést, intézkedést és döntést írásban rögzítenek.
- 9.5. A Szerződő Felek a másik félnek szóló értesítéseket, nyilatkozatokat írásban, postai úton ajánlott küldeményként, kézbesítő útján vagy elektronikus levélben küldik meg. A Szerződéses kérdésekkel és a teljesítéssel kapcsolatos lényeges közléseket nem lehet elektronikus levélben hatályosan megtenni. Elektronikus levél esetén az átvételt vissza kell igazolni.
- 9.6. A postai küldemény a kézbesítés napja szerinti időpontban minősül kézbesítettnek. A küldeményt elektronikus levélben feladott nyilatkozat esetén a visszaigazolás időpontjában, annak hiányában a megküldést követő első munkanapon, személyes átadás esetén azonnal kézbesítettnek kell tekinteni.

10. A szerződés teljesítésére vonatkozó egyéb megállapodások

- 10.1. A teljesítés helyére való szállítás, telepítés, beüzemelés, átadás-átvétel és a karbantartási feladatok vonatkozásában a Felek rögzítik, hogy a Vevő használatában lévő ingatlanok területén a közlekedő útvonal és a munkavégzés helyszínének teljes körű védelméről valamint tisztántartásáról való gondoskodás az Eladó feladata.

A munka során az Eladó köteles gondoskodni a kapcsolódó szerkezetek és a csatlakozó építményszerkezetek (illetve azok burkolatai) védelméről. Az építmény-, és egyéb szerkezetek vagy azok burkolatai szennyeződése, károsodása, sérülése esetén az Eladó köteles azonnal értesíteni a Vevőt és az Eladó gondoskodik a saját költségén – a Vevő által meghatározott ésszerű határidőn belül – a szennyeződések eltávolításáról, illetve a károsodások, sérülések helyreállításáról. A munka végeztével az Eladó a szállítási útvonalat és a felvonulási területet az eredeti állapotnak megfelelő módon helyreállítja. A szennyeződések eltávolítása, a helyreállítási munkák abban az esetben tekinthetők megfelelően elvégzettnek, ha azokat a Vevő elfogadja.

- 10.2. Az Eladó felelős a teljesítésben közreműködők és a helyszínen tartózkodó személyek testi épségével, egészségével, életével, valamint a Vevő vagyonával kapcsolatban általa illetve alvállalkozói, közreműködői által okozott károkért, továbbá az érvényes magyar munkavédelmi-, tűzrendészeti és környezetvédelmi hatósági előírások betartásáért.
- 10.3. Az Eladó a jelen szerződés teljesítése során köteles betartani és munkatársaival, alvállalkozóival betartatni az érvényes munkavédelmi és tűzrendészeti előírásokat, továbbá a jelen szerződés mellékletét képező, az Országházban és az Országgyűlés Hivatala által használt egyéb épületekben érvényes speciális munkarendi, munka- és tűzvédelmi rendszabályokat, amelyek a <https://www.parlament.hu/web/guest/tuzvedelmi-szabalyzat> és a <https://www.parlament.hu/web/guest/munkavedelmi-szabalyzat> oldalon érhetők el.
- 10.4. Az Eladó kötelezettséget vállal arra, hogy az alkatrész-/rendszerelemellátást az átadásátvételtől számított 10 évig biztosítja.
- 10.5. Az Eladó tudomásul veszi, hogy a teljesítés helyeként megjelölt épületekben munkát végző személyek oda abban az esetben léphetnek be, ha kockázatmentességüket ellenőrzés útján az Országgyűlési Őrség megállapította. A teljesítés helyeként megjelölt épületekben munkát végző személyek ellenőrzéséhez és belépéséhez szükséges személyes adatait Eladó az Országgyűlés Hivatala részére összesítve küldi meg.
- 10.6. Az Eladó felelőssége, hogy a teljesítés helyeként megjelölt épületekben munkát végző személyek a jelen szerződés mellékletét képező adatkezelési tájékoztatót megismerjék. Az adatkezelési tájékoztatóban foglaltak tudomásul vételét az érintett személyek aláírásukkal igazolják. A Vállalkozó a beléptetni szándékozott személyek listájának megküldésével egyidejűleg nyilatkozik arról, hogy valamennyi a teljesítés helyeként megjelölt épületekben munkát végző személy részére rendelkezésre bocsátotta az adatkezelésről szóló tájékoztatót, és annak megismeréséről nyilatkoztatta az érintett személyeket. Az Eladó az adatkezelési tájékoztató megismerését igazoló nyilatkozatokat köteles a belépési jogosultság megszűnését követő 5 évig megőrizni, és megkeresés esetén 3 munkanapon belül az Országgyűlés Hivatala rendelkezésére bocsátani.
- 10.7. Az Eladó a munkaterületet a szerződéses kötelezettségeinek elvégzését követően, az átvételt azonos minőségű állapotban adja vissza a Vevőnek.
- 10.8. Eladó jogszavatosságot vállal azért, hogy az általa nyújtott szolgáltatások, az átadott, szállított Vitrin, dokumentumok, illetve azok bármely részének a Vevő

által történő igénybevétele nem sérti harmadik személy bármely szellemi alkotáshoz fűződő jogát. Eladó harmadik személyek esetleges igényeivel szemben közvetlenül tartozik helytállni.

- 10.9. A munkavégzés során keletkező hulladékok - a jogszabályoknak, hatályos előírásoknak megfelelő - kezelése az Eladó kötelezettsége, e feladatok, munkák költségét a 4.1. pontban meghatározott ellenérték tartalmazza.
- 10.10. A munkavégzéssel összefüggésben az Eladó által a helyszínen tárolt anyagok és eszközök őrzése az Eladó feladatát képezi, azok eltűnéséből eredő károkért a Vevőt semmiféle felelősség nem terheli.
- 10.11. A Vevő által végzett ellenőrzések nem mentesítik az Eladót a jelen szerződésből fakadó kötelezettségei teljesítése alól.
- 10.12. A szerződő felek megállapodnak, hogy amennyiben valamely vevői igény, vagy cél nincs összhangban valamely előírással, szabvánnyal, vagy korábban hozott vevői döntéssel, arra az Eladó a Vevő figyelmét írásban felhívja.
- 10.13. Amennyiben a jelen szerződés teljesítése során a Vevő jogszabályba ütköző, célszerűtlen, szakszerűtlen utasítást adna, az Eladó köteles írásban figyelmeztetéssel élni. Az Eladó köteles minden olyan kárt megtéríteni, amely a jelen pontban írt kötelezettségének megszegése miatt következett be.

11. Alvállalkozók bevonása

- 11.1. A Kbt. 138. § (1) bekezdése alapján a szerződést a közbeszerzési eljárás alapján nyertes ajánlattevőként szerződő félnek kell teljesítenie.
- 11.2. Az alvállalkozók bevonásával kapcsolatban Kbt. 138. § vonatkozó rendelkezéseit kell jelen szerződésnél megfelelően alkalmazni.
- 11.3. Az Eladó a jelen szerződésben meghatározott feladatai teljesítéséhez igénybe vett alvállalkozó(k), közreműködők által végzett szolgáltatásokért, feladatokért úgy felel, mintha a feladatot maga végezte volna.
- 11.4. A jelen szerződés teljesítésébe az Eladó által bevonni kívánt, a jelen szerződés megkötésekor ismert alvállalkozók adatait az Eladó által a jelen szerződés aláírásával egyidejűleg aláírt, a jelen szerződés mellékletét képező nyilatkozat tartalmazza.
- 11.5. A Felek rögzítik, hogy az Eladó a jelen szerződés hatálya alatt új alvállalkozó bevonására csak a Kbt.-ben foglalt feltételekkel, előzetes bejelentés mellett jogosult azzal, hogy az új alvállalkozó bevonását, a jelen szerződés melléklete szerinti, aktualizált, az Eladó által 3 (három) eredeti példányban cégszerűen aláírt nyilatkozatot a Vevő kapcsolattartója részére megküldi. Az új alvállalkozók jelen szerződés teljesítésébe való bevonására a Kbt. 138. §-ában foglaltak vonatkoznak.
- 11.6. Az Eladó tudomásul veszi, hogy jelen szerződés teljesítése során személye csak a Kbt. 139. §-ban rögzítettek figyelembe vételével változhat meg.

- 11.7. Az Eladó kijelenti, hogy a szerződés teljesítéséhez nem vesz igénybe a közbeszerzési eljárásban előírt kizáró okok hatálya alatt álló alvállalkozót.
- 11.8. A Eladó tudomásul veszi, hogy a Vevő a Kbt. 142. §-ában foglaltak szerint köteles dokumentálni és ellenőrizni az Eladó szerződéses kötelezettségeinek teljesítését.

12. Titoktartás, információ bizalmas kezelése

- 12.1. Az Eladót titoktartási kötelezettség terheli a jelen szerződés teljesítése során a Vevővel, annak tevékenységével kapcsolatban tudomására jutott mindennemű, közérdekű adatnak vagy közérdekből nyilvános adatnak nem minősülő adat, információ, ismeret vonatkozásában. E titoktartási kötelezettség kiterjed az Eladó alvállalkozóira, alkalmazottaira, valamennyi közreműködőjére is, akiket erre az Eladó köteles hitelt érdemlően figyelmeztetni.
- 12.2. Az Eladó a szerződésre vonatkozó bármely okmányt, dokumentációt és információt kizárólag a szerződés teljesítésére használhatja fel, azokat a Vevő előzetes írásos hozzájárulása nélkül nem hozhatja harmadik személy tudomására.
- 12.3. A titok megsértéséből eredően okozott károkért az Eladó felel.
- 12.4. A jelen pont szerinti titoktartási kötelezettség alól jogszabály felmentést adhat.
- 12.5. A titoktartási kötelezettség időbeli korlát nélkül áll fenn.

13. Vitás kérdések rendezése, jogorvoslat

- 13.1. A jelen szerződésre, valamint az azzal és a teljesítéssel kapcsolatos kérdések rendezésére, tisztázására a magyar jog (különösen a Ptk.) alkalmazandó.
- 13.2. Vevőnek és az Eladónak mindent meg kell tennie annak érdekében, hogy közvetlen tárgyalások útján rendezzenek minden olyan nézeteltérést vagy vitát, amely közöttük a jelen szerződéssel kapcsolatban merül fel.
- 13.3. Amennyiben az említett közvetlen tárgyalások a megkezdésüktől számított 10 napon belül nem vezetnek a jelen szerződéssel összefüggésben keletkezett jogvita megoldásához, úgy a perben eljáró bíróságot a 2016. évi CXXX. törvény (Pp.) rendelkezései alapján kell kiválasztani.

14. A szerződés módosítása

A jelen szerződés módosítása kizárólag a Kbt. 141. §-142. §-aiban foglaltak és a Kbt. 37. § (1) bekezdésében előírt közzétételi kötelezettség figyelembe vételével, mindkét fél egyetértésével, a szerződés aláírására jogosult személyek aláírásával, figyelembe történhet.

15. A szerződés megszűnése

- 15.1. A jelen szerződéstől való elállás és a Szerződés felmondása a Vevő részéről

15.1.1. A Vevő az Eladóhoz intézett írásbeli nyilatkozattal elállhat a szerződéstől, illetve azonnali hatállyal felmondhatja a szerződést különösen, ha:

- az Eladó a szerződéses kötelezettségeit súlyosan vagy ismételten megszegi,
- az Eladó a Vevő által megadott határidőn belül nem tesz eleget a vevői felhívásnak, hogy szerződésszerű kötelezettségeinek tegyen eleget,
- az Eladó hibásan teljesít (az Eladó két vevői elutasítás után harmadik alkalommal is olyan módon szolgáltat, illetve olyan eszközt, terméket szállít, amelyet a Vevő nem fogad el),
- az Eladó fizetéseképtelenné válik, felszámolási, végelszámolási eljárás indul vele szemben, felfüggeszti gazdasági tevékenységét, beszünteti kifizetéseit,
- jogerős elmarasztaló határozatot hoznak az Eladó, illetve az általa a szerződés teljesítésébe bevont bármely alvállalkozója, közreműködője szakmai tevékenységét érintő szabály vagy jogszabály megsértése vagy bűncselekmény miatt,
- az adott kötelezettségre vonatkozó teljesítési határidő előtt nyilvánvalóvá válik, hogy az Eladó csak számottevő (20 napot meghaladó) késéssel vagy - a fogyatékoság kiküszöbölésére tűzött közösen meghatározott határidő letelte ellenére is - hibásan tud teljesíteni,
- az Eladó valamely teljesítési határidő vonatkozásában 20 napot meghaladó késedelembe esik, valamint
- jelen szerződésben vagy jogszabályban meghatározott egyéb esetekben.

15.1.2. A Felek megállapodnak, hogy a Vevő az elállási, illetve azonnali hatályú felmondási jogát az annak alapjául szolgáló körülmény bekövetkezésétől kezdődően jogosult gyakorolni az Eladóhoz intézett egyoldalú írásbeli nyilatkozatával.

15.1.3 A Vevő a jelen szerződést felmondhatja, vagy - a Ptk.-ban foglaltak szerint - a szerződéstől elállhat a Kbt. 143. § (1) bekezdésében foglalt esetekben is. A Vevő a Szerződést köteles felmondani, vagy - a Ptk.-ban foglaltak szerint - attól elállni a Kbt. 143. § (2) bekezdésében foglalt esetekben.

15.1.4. A szerződésszerű, illetve jogszerű vevői elállás, felmondás esetén Felek a már teljesített szállítások és szolgáltatások tekintetében elszámolnak egymással, azonban az Eladó a kárainak megtérítésére nem tarthat igényt.

15.1.5. Az ajánlatkérőként szerződő fél jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani - ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon -, ha

- a nyertes ajánlattevőként szerződő félben közvetetten vagy közvetlenül 25%- ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes

szervezet, amely tekintetében fennáll a Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel;

- a nyertes ajánlattevő közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személyben vagy személyes joga szerint jogképes szervezetben, amely tekintetében fennáll a 62. § (1) bekezdés k) pont kb) alpontjában meghatározott feltétel.

15.2. Az Eladó a Vevő részére küldött írásbeli nyilatkozattal elállhat a szerződéstől, ha a Vevő írásbeli felszólítás ellenére nem fizeti meg a Vevő által igazolt teljesítés után járó összegeket azok esedékessé válásától számított 30 nap eltelte után sem.

15.3. A jelen szerződés megszűnik a szerződés teljesülésével, a jótállási, szavatossági kötelezettségek tekintetében pedig a jótállási, szavatossági idő leteltével, illetve a jótállási, szavatossági igények teljesülésével.

15.4. A jelen szerződés bármely okból való megszűnése esetén a már teljesített szolgáltatásokra, átadott Vitrinre vonatkozóan az Eladó szavatossági, jótállási kötelezettségei, a Vevő felhasználási jogai fennmaradnak a jelen szerződésben foglaltak szerint.

16. Felelősségbiztosítás

Az Eladó jelen Szerződés aláírásával kijelenti, hogy rendelkezik a jelen Szerződés alapján saját maga és alvállalkozói, továbbá közreműködői által végzett munkák teljesítése során okozott károkra vonatkozó teljes körű felelősségbiztosítással, melynek a kárkifizetési limitje legalább 75.000,-EUR/káresemény kell legyen. A Vevő felszólítására az Eladó köteles a biztosítási dokumentumot bemutatni.

17. Záró rendelkezések

17.1. A jelen szerződés az aláírása napjától hatályos.

17.2. Az Eladó aláírásra jogosult képviselője - az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 41. § (6) bekezdése, az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet (a továbbiakban: Korm. rendelet) 50. § (1a) bekezdése és a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bekezdés 1. pontja alapján - a jelen szerződés aláírásával egyidejűleg, büntetőjogi felelőssége tudatában - ezen jogszabályokban foglalt rendelkezések ismeretében - nyilatkozik arról, hogy átlátható szervezetnek minősül (a továbbiakban: Átláthatósági nyilatkozat). A jelen szerződés aláírásával egyidejűleg kijelenti és aláírásával igazolja, hogy az Átláthatósági nyilatkozatában foglaltak a valóságnak megfelelnek. A jelen szerződés aláírásával egyidejűleg tudomásul veszi, hogy a Korm. rendelet 50. § (1a) bekezdése alapján a nyilatkozatot tevő szervezet képviselője a nyilatkozatban foglaltak változása esetén haladéktalanul köteles a Vevőt tájékoztatni továbbá, hogy a valótlan tartalmú nyilatkozat alapján kötött visszterhes szerződést a Vevő felmondja vagy - ha a szerződés teljesítésére még nem került sor - a szerződéstől eláll.

17.3. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdések tekintetében a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLI. törvény, a polgári törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény és a vonatkozó magyar jogszabályok irányadók.

17.4. A felek a szerződést elolvasás és értelmezés után, a mellékletek áttanulmányozását követően, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag aláírják.

17.5. A jelen szerződés három-három, magyar és angol nyelvű, egymással mindenben megegyező, eredeti példányban készült. Jelen szerződés eltérő értelmezése esetén az angol nyelvű szöveg az irányadó.

Mind az angol, mind a magyar nyelvű példányokból kettő példány a Vevőt, egy példány az Eladót illeti meg.

17.6. A jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezik a következő mellékletek:

1. számú melléklet: Műszaki követelmények
2. számú melléklet: Szakmai ajánlat
3. számú melléklet: Nyilatkozat az alvállalkozó(k) bevonásáról
4. számú melléklet: Adatkezelési tájékoztató
5. számú melléklet: Elektronikus számlával szemben támasztott követelmények

Budapest, 2024. november 4.

Budapest, 2024. november 4.

Vevő képviselője
Dr. Such György
főigazgató
Országgyűlés Hivatala

Eladó képviselője
Dr. Ottmar Ernst
igazgató
Glasbau Hahn GmbH